

Anness I

**Lista tal-ismijiet, għamliet farmaċewtiċi, qawwa tal-prodotti
medicinali veterinarji, speċi tal-animali, mnejn jingħata, l-
applikant fl-Istati Membri**

Stat Membru tal- EU/EEA	Applikant	Isem	INN	Qawwa	għamla farmaċewtika	Speci tal- animali	Mnejn jingħata
II- Germanja	Norbrook Laboratories Limited Station Works Camlough Road Newry Co. Down BT35 6JP L-Irlanda ta' fuq	Norbonex 5 mg/ml Pour-On Solution for Beef and Dairy Cattle	Eprinomectin	5 mg/ml	Ferra Soluzzjoni	baqar	Użu topiku
L-Olanda	Norbrook Laboratories Limited Station Works Camlough Road Newry Co. Down BT35 6JP L-Irlanda ta' fuq	Norbonex 5 mg/ml Pour-On Solution for Beef and Dairy Cattle	Eprinomectin	5 mg/ml	Ferra Soluzzjoni	baqar	Użu topiku
Ir-Renju Unit	Norbrook Laboratories Limited Station Works Camlough Road Newry Co. Down BT35 6JP L-Irlanda ta' fuq	Norbonex 5 mg/ml Pour-On Solution for Beef and Dairy Cattle	Eprinomectin	5 mg/ml	Ferra Soluzzjoni	baqar	Użu topiku

Anness II

**Konklużjonijiet xjentifiċi u raġunijiet għall-għoti tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq għal Norbonex 5 mg/ml
Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Ħalib**

Sommarju generali tal-valutazzjoni xjentifika ta' Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Halib

1. Introduzzjoni

Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Halib fih eprinomektin, avermektin sintetiku. Is-sustanza attiva hija magħrufa sew u hija inkluża fi prodotti medicinali veterinarji attwalment awtorizzati fl-UE għall-użu fil-baqr.

L-applikazzjoni in kwistjoni, ippreżentata permezz tal-proċedura deċentralizzata, hija applikazzjoni 'ibrida' skont I-Art. 13(3) tad-Direttiva 2001/82/KE, kif emendata, li tirreferi għall-prodott ta' referenza Eprinex Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Halib awtorizzat fir-Renju Unit. L-Istat Membru ta' referenza huwa r-Renju Unit. L-Istati Membri kkonċernati involuti huma I-Ġermanja u I-Pajjiżi I-Baxxi.

Matul il-proċedura deċentralizzata ġew identifikati riskji serji potenzjali mill-Ġermanja li qieset li eprinomektin jista' potenzjalment ikun sustanza PBT (persistenti, bijoakkumulattiva u tossika). Abbaži tad-dejta disponibbli, il-kriterji P u T huma sodisfatti u għalhekk il-komponent B li fadal għandu jiġi vvalutat sew. Madankollu, il-Ġermanja ikkunsidrat li fil-valutazzjoni tar-riskju ambjentali ma' għejt ipprovduta l-ebda dejta aċċettabbli dwar il-bijoakkumulazzjoni sabiex il-kriterju B jiġi vvalutat. Għalhekk sar riferiment lis-CVMP skont I-Artikolu 33(4) tad-Direttiva 2001/82/KE.

2. Valutazzjoni tad-dejta ppreżentata

Sabiex jindirizza t-thassib imqajjem mir-riferiment, l-applikant ipprovda valutazzjoni tar-riskju ambjentali (ERA) skont il-linji gwida tal-VICH GL6¹ u GL38² u f'konformità mal-linja gwida tas-CVMP b'appoġġ tal-linji gwida tal-VICH GL6 u GL38 (EMEA/CVMP/ERA/418282/2005)³. Barra minn hekk, ġew ikkunsidrati miżuri għall-minimizzazzjoni tar-riskji (RMM) u proposti għar-riskju identifikat għall-inseSSI tad-demel. Abbaži tal-ERA, l-applikant ma ppropona l-ebda RMMs oħra. Wara li qies id-dejta ppreżentata, il-Kumitat ikkonkluda kif ġej dwar il-kwistjonijiet imqajma fin-notifika riċevuta mill-Ġermanja.

ERA ġiet ipprovduta għal Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Halib f'konformità mal-linji gwida tal-VICH u tas-CVMP. Ipprovdiet l-informazzjoni kollha meħtieġa sabiex tista' ssir konkluzjoni dwar ir-riskju ambjentali ppreżentat mill-użu ta' dan il-prodott. L-ERA kienet shiħa u kompluta f'termini ta' rekwiżiti ta' dejta.

Residwi ta' eprinomektin jiġu introdotti fl-ambjent wara eskrezzjoni diretta fil-mergħa. Minħabba li eprinomektin huwa parassitiċida ġiet ippreżentata valutazzjoni tal-Faži II skont VICH GL38 għas-

¹ VICH GL6: Guideline on Environmental Impact Assessment (EIAS) for Veterinary Medicinal Products – Phase I (CVMP/VICH/592/98) –

http://www.ema.europa.eu/docs/en_GB/document_library/Scientific_guideline/2009/10/WC500004394.pdf

² VICH GL38: Guideline on Environmental Impact Assessment for Veterinary Medicinal Products Phase II (CVMP/VICH/790/03) –

http://www.ema.europa.eu/docs/en_GB/document_library/Scientific_guideline/2009/10/WC500004393.pdf

³ CVMP Guideline on environmental impact assessment for veterinary medicinal products in support of the VICH guidelines GL6 and GL38 (EMEA/CVMP/ERA/418282/2005) –

http://www.ema.europa.eu/docs/en_GB/document_library/Scientific_guideline/2009/10/WC500004386.pdf

sustanza attiva sabiex jiġi vvalutat id-destin tas-sustanza u I-effetti li jistgħu jseħħu fuq organiżmi fl-ambjent mill-užu tal-prodott.

Eprinomektin għandu koeffiċċent tal-partizzjoni n-octanol/ilma (K_{ow} , espress bħala log K_{ow}) ta' 6.5 li ġie t-testjat fi studju validu tal- K_{ow} skont il-linja gwida 117 tal-Organizzazzjoni għall-Kooperazzjoni u I-İżvilupp Ekonomiċi (OECD)⁴. Il-potenzjal ta' bijoakkumulazzjoni b'rезультат ta' dan u I-potenzjal li jiġi meqjus kompost PBT u avvelenament sekondarju ġew indirizzati kif meħtieġ mil-linji gwida tal-VICH u tas-CVMP. Ir-rizultati minn studju ta' bijoakkumulazzjoni skont il-linja gwida 305⁵ tal-OECD juru li eprinomektin mhuwiex probabbli li jiľhaq livelli ta' konċentrazzjoni li joħolqu riskju għall-organiżmi akwatiċi. Skrinjar għal proprjetajiet PBT kif meħtieġ mil-linji gwida tas-CVMP indika li eprinomektin jiġi issodisfa I-kriterji għal 'P' u 'T' iżda ma kienx meqjus li kien 'B'. Bħala konklużjoni eprinomektin ma kienx meqjus li huwa kompost PBT. Valutazzjoni ta' avvelenament sekondarju wriet li I-valuri tal-kwożjent tar-riskju għal predaturi terrestri u akwatiċi kien ta' <1 u ma kienx hemm il-ħtieġa ta' valutazzjoni ulterjuri.

Ġiet ipprovduta dejta valida dwar it-tossiċità akuta u tal-iżvilupp ta' eprinomektin għal-larva tal-ħanfus tad-demel li indikat li I-valuri tal-kwożjent tar-riskju għall-insetti tad-demel kienu >1. Ma sar I-ebda studji addizzjonali biex dan ir-riskju jiġi rfinut peress li attwalment m'hemmx gwida disponibbli f'dan il-qasam. Konsegwentement, sabiex ir-riskju għall-insetti tad-demel jitnaqqas, ġew inkluži RMM fl-informazzjoni dwar il-prodott. Abbaži tad-dejta dwar id-destin ta' eprinomektin u I-eżitu tal-valutazzjoni tal-PBT kien ukoll meqjus li I-persistenza fil-ħamrija hija indirizzata.

3. Valutazzjoni tal-benefiċċju-riskju

Introduzzjoni

Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċāng u tal-ħalib fi eprinomektin, avermektin sintetiku. Is-sustanza attiva hija magħrufa sew u hija inkluża fi prodotti medicinali veterinarji attwalment awtorizzati fl-UE għall-užu fil-baqr.

Benefiċċju terapewtiku dirett

Il-benefiċċju tal-prodotti huwa I-kura u I-kontroll ta' infezzjonijiet minn roundworms gastrointestinali (adulti u larva fir-raba' stadju), lungworms (adulti u larva fir-raba' stadju), warbles (stadji parassitiċi, mange mites, qamel u horn flies permezz tal-užu ta' dan il-prodott.

Valutazzjoni tar-riskju

Il-kwalità, is-sigurtà tal-annimal fil-mira, is-sigurtà tal-utent, ir-residwi u r-rezistenza ma kinux ivvalutati f'din il-proċedura ta' riferiment, iżda r-riskji kollha kienu ġew indirizzati matul il-proċedura deċentralizzata.

ERA skont il-linji gwida tal-VICH u tas-CVMP kienet ipprovduta li kien fiha taħlita ta' studji ppubblikati u kkummissjonati mill-applikant u indirizzat I-aspetti kollha ta' riskju ambjentali. L-užu tal-prodott jippreżenta riskju għall-organiżmi akwatiċi fl-ilma tal-art u fl-ilma tal-wiċċ kif ukoll għall-fawna tad-demel. Abbaži tar-riskji identifikati fl-ERA RMM ġew proposti biex dan ir-riskju jiġi indirizzat.

⁴ OECD guidelines for the testing of chemicals, Test No. 117: Partition Coefficient (n-octanol/water), HPLC Method: http://www.oecd-ilibrary.org/environment/test-no-117-partition-coefficient-n-octanol-water-hplc-method_9789264069824-en

⁵ OECD guidelines for the testing of chemicals, Test No.305: Bioaccumulation in Fish: Aqueous and Dietary Exposure: <http://www.oecd-ilibrary.org/content/book/9789264185296-en>

Miżuri ta' ġestjoni jew ta' mitigazzjoni tar-riskji

L-RMM u t-twissijiet fis-sommarju tal-karatteristici tal-prodott (SPC) u fil-fuljett ta' tagħrif jindirizzaw ir-riskju għall-fawna tad-demel u għall-organiżmi akwatiċi billi javżaw dwar il-frekwenza ta' kura ripetuta, it-tul tat-tnejħiha ta' eprinomectin u ż-żamma 'l bogħod mill-ilma minn ġimghatejn sa ħames ġimħat wara l-kura. Bħala konklużjoni mill-valutazzjoni tal-PBT eprinomectin jissodisfa l-kriterju 'P' u għandu koeffiċċent għoli ta' adsorbiment (K_{OC}). Dawn il-karatteristici ġew indirizzati wkoll fl-SPC u fil-fuljett tal-pakkett bl-informazzjoni "... huwa persistenti fil-ħamrija u jista' jakkumula fis-sedimenti". Dawn it-twissijiet huma adegwati.

Valutazzjoni tal-bilanċ tal-benefiċċju-riskju

Il-bilanċ tal-benefiċċju-riskju għal Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Ħalib huwa meqjus požittiv.

Raġunijiet għall-ġħoti tal-awtorizzazzjoni għat-tqeġħid fis-suq għal Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Ħalib

Wara li kkunsidra d-dejta ġenerali kollha ppreżentata bil-miktub, is-CVMP ikkonkluda li I-ERA għal Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Ħalib turi li l-prodott mhuwiex mistenni jkun ta' riskju għall-ambjent meta jintuża kif rakkommandat fl-SPC li jinkludi I-RMM rakkommandati. Il-benefiċċju-riskju għall-prodott jista' jitqies bħala pozittiv.

Għalhekk, is-CVMP irrakkomanda l-ġħoti tal-awtorizzazzjoni għat-tqeġħid fis-suq għal Norbonex 5 mg/ml Soluzzjoni Li Titferra' għall-Baqar taċ-Ċanga u tal-Ħalib b'emendi għas-sommarju tal-karatteristici tal-prodott u għall-fuljett ta' tagħrif tal-Istat Membru ta' referenza. Is-sommarju tal-karatteristici tal-prodott u l-fuljett ta' tagħrif emendati tal-Istat Membru ta' referenza huma stabbiliti fl-Anness III.

Anness III

Emendi fis-sezzjonijiet rilevanti tas-Sommarju tal-karatteristici tal-prodott u l-fuljett ta' tagħrif

Is-Sommarju tal-karatteristici tal-prodott, it-tikkettar u l-fuljett ta' tagħrif validi huma l-verżjonijiet finali miksuba waqt il-proċedura tal-Grupp ta' Koordinazzjoni bl-emendi li ġejjin:

Żid il-kitba li ġejja fis-sezzjonijiet rilevanti tal-informazzjoni dwar il-prodott:

Sommarju tal-karatteristici tal-prodott

4.5 Prekawzjonijiet speċjali għall-użu

iii. Prekawzjonijiet oħra

Eprinomectin huwa tossiku ħafna għall-organiżmi akkwatiċi, huwa persistenti fil-ħamrija u jista' jakkumula fis-sedimenti.

Ir-riskju għal ekosistemi akkwatiċi u l-fawna tad-demel jista' jitnaqqas billi jiġi evitat užu wisq frekwenti u ripetut ta' eprinomectin (u prodotti tal-istess klassi antelmintiči) fil-baqr.

Ir-riskju għal ekosistemi akkwatiċi se jitnaqqas aktar billi jżommu baqr kkurati l-bogħod mill-korpi tal-ilma għal minn tnejn sa' ħames ġimgħat wara t-trattament.

5.3 Proprjetajiet ambjentali

Bħal lattoni makroċikliċi oħra, eprinomectin għandu l-potenzjal li jaffettwa ħażin organiżmi mhux immirati. Wara t-trattament, l-eskrezzjoni ta' 'livelli potenzjalment tossiċi ta' eprinomectin jistgħu jsiru fuq perjodu ta' 'diversi ġimgħat. Ippurgar fihom eprinomectin jitneħha fuq mergħat minn animali ttrattati jistgħu jnaqqsu l-abundanza ta' 'demel għalf organiżmi li jistgħu jħallu impatt fuq id-degradazzjoni demel.

Eprinomectin huwa tossiku ħafna għall-organiżmi akkwatiċi, huwa persistenti fil-ħamrija u jista' jakkumula fis-sedimenti.

fuljett ta' tagħrif:

12. TWISSIJIET SPEċJALI

Eprinomectin huwa tossiku ħafna għall-organiżmi akkwatiċi, huwa persistenti fil-ħamrija u jista' jakkumula fis-sedimenti.

Ir-riskju għal ekosistemi akkwatiċi u l-fawna tad-demel jista' jitnaqqas billi jiġi evitat užu wisq frekwenti u ripetut ta' eprinomectin (u prodotti tal-istess klassi antelmintiči) fil-baqr.

Ir-riskju għal ekosistemi akkwatiċi se jitnaqqas aktar billi jżommu baqr kkurati l-bogħod mill-korpi tal-ilma għal minn tnejn sa' ħames ġimgħat wara t-trattament.